

# To'on yó'o kían kúú uu ni taa San Juan

## *Ká'an Juan ndisá'án*

<sup>1</sup> Yu'ü kúú ná sa'ano noo ndo, ta ká'an yu'ü ndisá'án xí'ín yo'ó, kí'o maníí, ná ni kaxí mií Ndios, xí'ín noo dë'ón, ná kúú kuendá Jesús. Kana'á ndó ñä miíän ndaaq kuiti kú'ü ini yu'ü sa'a ndo, ta o duú iin tó'ón yu'ü kú'ü ini sa'a ndo, chì ndidaá kúú vá ná kándisa ñä ndaaq kú'ü ini sa'a ndo.

<sup>2</sup> Kú'ü inij sa'a ndo'ó sa'á ñä ió ñä ndaaq ini níyo, ta ná koo ñä ndaaq yó'o xí'á ndidaá tá'an kuu.

<sup>3</sup> Ná kee tatá Ndios xí'ín dë'e na Jesucristo, ná kúú sato'o yo, ñä maní xí'ín ndo'ó, ta ná ku'ü ini na sa'a ndo, ta naki'o na ñä koo va'a ini ndo. Ta ná kendisa na dión xí'ín ndó sa'á ñä kú'ü ini ná sa'a ndo.

## *Kandita toon ndó xí'ín ñä ndaaq ká'an sa'a Jesús*

<sup>4</sup> Ta kádij ndaq'o inij, chì ni naní'i yu'ü dao ná kúú kuendá yo'ó ndéi na kée na ñä ndaaq, tátó'on kí'o ni sa'anda tatá Ndios choon noo yo.

<sup>5</sup> Ta viti, kí'o miíí, kó táai iin choon saá kosaq noo ndo, chì ñä yó'o kúú choon ni ni'i yo ndaq rá mií sa'a, sa'a ñoo seí nda'ávíi nooqon ñä ná ku'ü ini sa'a sátá'an yó.

<sup>6</sup> Chì tá ná ku'ü ini sa'a sátá'an yó, dá kían kée yó choon sa'ándá Ndios. Ta ñä yó'o kúú choon ni ni'i yo ndaq rá mií sa'a ñä ná kandei yó ku'ü ini sa'a sátá'an yó.

**7** Chì kua'á nda'o na to'ón xíonoo ñayuu yó'o, ta kátoó na dánda'í ñaaá ná. Noón kúú na ko nákoní ñi nduu Jesucristo iin taa ñayuu yó'o. Tá ñayuu kée dión kúú na ndukú dánda'í ñaaá, ta xiní u'u na Jesucristo.

**8** Sa'á ñoó kandaa ndo mií ndó, chì oon ni ví kandeé rá dátuú rá ndo'ó, dá ná o kóní ndo natiin ndó ña va'a noo Ndios sa'á choon kée ndó noo mií ná. Sa'á ñoó ndi'i ini ndo, dá natiin ndi'i ndó ña xí'o oon Ndios noo ñayuu na.

**9** Ndi ndáa miío ñayuu ni kexoo noo ña nda₉ sa'a Cristo Jesús, ta ko ndítia toon na xí'án, noón kúú na ko ió ta'on Ndios xí'ín ná. Tido na ndítia toon xí'ín ña nda₉ sa'a Cristo Jesús, noón kúú na ió tatá Ndios xí'ín, ta ió ta'ani de'e na xí'ín ná.

**10** Ta ndi ndáa mií vá na vei dána'a noo ndo noo ndéi ndó ve'e ndó, ta ko dána'a na ña nda₉ sa'a Jesús, o sa chí'i ndó na ve'e ndó. Ta ná dá'a ni kaa ndo di'a xí'ín ná: "Va'a kúú ni kasáa ní. Koo ní ve'e."

**11** Dá chì tá ná natiin va'a ndó na, dá kían iin ni nduu va ndó xí'ín ná noo ña kini kée na.

### *Ndáti Juan sa₉ na kande'é ná ñayuu ñoó*

**12** Ku₉'á nda'o ña'a ió ka'in xí'ín ndó, tido ko kóni ta'on yu'u ña kían taai ña noo iin tuti saaqan noo ndo. Dá chì ndáti saai kande'í ndo'ó, ta ka'an yú'í xí'ín ndó, dá ná xinkoo ña kádij ini yo.

**13** Ta dao k₉ na kúú kuendá ku'u miíón ndéi yó'o, tá'an na ni kaxi mií Ndios, tánda'á ta'ani na ndisá'án kosa₉ nooqon. Dión ná koo.

**Tuti yó'o kúú to'on Ndios, ta xí'o ña kuendá  
sa'a Jesús  
New Testament in Mixtec, Tezoatlán (MX:mxb:Mixtec,  
Tezoatlán)**

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Tezoatlán

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixteco, Tezoatlán [mxb], Mexico

**Copyright Information**

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.l

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Mixtec, Tezoatlán

**© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 29 Jan 2022

b81ac6b3-0ad5-5336-8d42-4c2703b04e9f